

**ZMLUVA č. 10/2025**  
**o použití a šíření umeleckého výkonu**  
**podľa zákona č. 185/2015 Z.z. (autorský zákon)**

uzatvorená medzi

**Staromestská knižnica**

Blumentálska 10/a

814 41 Bratislava

IČO: 00226751

DIČ: 2022203249

v zastúpení: Mgr. Jana Slezáková, riaditeľka

(ďalej len Staromestská knižnica)

a

**Meno autora: Mgr. Zsuzsanna Somogyi**

Bydlisko: [REDACTED]

Rodné číslo: [REDACTED]

IBAN: SK [REDACTED]

(ďalej len [REDACTED])

**I. Predmet zmluvy**

1. Táto zmluva upravuje podmienky vytvorenia výkonu a podmienky a spôsoby jeho následného použitia a šírenia.
2. Autor sa touto zmluvou zaväzuje podať pre Staromestskú knižnicu (ďalej len výkon):  
Papierové divadlo v maďarskom jazyku  
Názov programu: **Sedemhlavá víla od Ervína Lázára / A Hétfejű Tündér Lázár Ervintől**  
Miesto a čas: Staromestská knižnica, Záhrsbská 8, Bratislava, 3. 3. 2025 o 17.30

**II. Čas plnenia**

1. Termíny, čas a miesto skúšok/príchodu autora na podujatie: termín príchodu 30 minút pred začiatkom produkcie.
2. Pri zmene termínu alebo času Staromestská knižnica oznámi túto skutočnosť autorovi bez zbytočného odkladu.
3. Autor sa touto zmluvou zaväzuje dokončiť svoj výkon, aj keď bude prekročený čas uvedený v čl. I., bod 2. a v čl. II, bod 1. podľa dohody so Staromestskou knižnicou.

**III. Odmena**

1. Za vytvorenie výkonu, použitie a šírenie, prislúcha autorovi na základe vzájomnej dohody jednorazová odmena vo výške: 50,00 €, slovom *päťdesiat EUR*. Odmena bude zdanená záráčkovou daňou podľa článku 4.
2. Odmena bude vyplatená do 30 dní od ukončenia realizácie výkonu podľa čl. 1 ods. 2 tejto zmluvy.

#### IV. Dohoda o zdanení

1. Autor a objednávateľ sa dohodli, že príjmy podľa čl. III tejto zmluvy budú zdanené zážkovou daňou v zmysle § 43 ods. 14 zák. č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov.

#### V. Závázky autora

1. Autor sa zaväzuje riadne sa pripraviť na podanie výkonu a tento podať podľa svojich najlepších schopností a možností.
2. Autor sa zaväzuje rešpektovať pokyny Staromestskej knižnice, alebo jej vyslaného zástupcu na predstavení. Pri porušení týchto povinností zodpovedá za vzniknutú škodu.
3. Autor súhlasí s vytvorením kamerového záznamu a fotodokumentácie z podujatia pre potreby propagácie (v zmysle Autorského zákona). Odmena za poskytnutie tohto súhlasu je súčasťou honoráru autora.

#### VI. Závázky Staromestskej knižnice

1. Staromestská knižnica sa zaväzuje, v rámci daných možností, zabezpečiť vhodné prostredie a využitie času autora.
2. Staromestská knižnica zaplatí autorovi dohodnutú odmenu za vykonanú prácu riadne a včas.

#### VII. Závěrečné ustanovenia

1. Táto zmluva je platná od dňa jej podpísania zmluvnými stranami.
2. Zmeny jednotlivých ustanovení, prípadne dodatky zmluvy, je možné realizovať výhradne písomnou formou na základe obojstrannej dohody.
3. Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch exemplároch, z ktorých každá strana obdrží po jednom exemplári.

V Bratislave, dňa 28. 2 .2025

.....  
[Redacted signature]

.....  
S  
[Redacted signature]